## APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप (स्वास्थय देखभाल) oundation APPLICATION No. : APPLICATION DATE : 09 Building block of life. अरावेदन संख्या : आवेदन तिथी AGE-YEARS आयु-वर्ष SEX लिंग NAME of APPLICANT: fare Lal आवेदक का नाम FATHER'S/SPOUSE'S NAME : पिता/कटुम्म का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता Paintha. Governmen, Groverdhan reob Chhada, Just Mathura, U.P. 28 502 PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: RATE STITUTED VITE ame as above OCCUPATION: hemploy a MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) ख्यवसाय TOTAL ANNUAL INCOME: (Attach Proof of Income) 46 ovol- (Family) कुल वार्षिक आय (आय का साक्य संलग्न) PAN No. स्थाई खाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। हां / नहीं FAMILY DETAILS परिवार विवरण Name of Family Member Sr. No. Age (Years) Gender Relation with Applicant क्रम संख्या परिवार के सदस्यों का नाम उम्र (वर्ष) आवेदक के साथ सम्बध लिंग e etavat Wif P -000 Parrond on M on htenchlaw 14 Devest rorand Ran BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सडायता के लिये विनति आधार BPL Card EWS Certificate (Attach Certificate Copy) Ration Card (Attach Copy) Any Other (Attach Card Copy) Basis/Proof गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र वपमोक्ता कार्ड अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र अन्य कोई साध्य (प्रमाण पत्र की काया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की काया प्रति संसन्न करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संसान करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेत् किये गये विनती का उददेश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सुची संलग्न क्रम संख्या atariani Codanact ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेत् कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्त्रोत से लिया गया हो? NAME of OTHER SOURCE Sr. No. AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता एशी अन्य स्त्रोत का नाम क्रम संख्या 2000/ DRCS

## DECLARATION by APPLICANT: आवेरक द्वारा गोगणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that essistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- मैं घोषणा करता है कि इस प्रक्रम में दिये गये समी विवस्थ मेरी जानकारी भी अनुसार सत्य एवं सारी है। यदि कोई विवस्थ एवं कथन असल्य प्रथा जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की चा सकती है।
- 2) मेरे द्वार जो सहामता जीत "जोशियत काउ-देशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया आवेग, को इस प्रारूप में चरा गया है।
- मैं पुष्टि करता हैं कि किस सहायत हेतु वह प्रार्थत को गई है, उस स्तित का आशिक या सकत हिस्सा किसी अन्य स्रोतः/नियोजक/बीम कम्पनी से न तो लिया हैं और न ही चिक्प में सुँगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (अववेदक द्वार करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitis me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रयत पर अपने इस्ताधर या अंगठे की छाप रामानर, में (आयेदक) अपनी सहमाति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका पाराउदेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेर नाम, पता, पते और जो निकाल इस प्रयत में पोषित है, उसे "बोशिका" एकम् न्यासी, रान, भाषना/भा मुसरे उद्देश्य से खुडी गतिविधियों और उपलब्धियों की लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिय अधिकृत है। मेरे प्रयत्न करने के लिय अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात में सहमत हूँ कि मेरा नान, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता को उद्देश्यों से प्रतिमंत है मुझे स्वत: सहायता का हरूदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "क्षोशिका" एवम् उसको न्यासियों का निर्णय और पान्यकारी श्रीमा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के इस्ताहर या क्षेत्रे या दिश्वत

## AGREEMENT by HOSPITAL (ध्रमाता द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अभिकृत, इस्तावारी भी और से मामले/पेणी को "बोशिया फाउन्देशन" से विशिष सहापता हेतु सिफारिश को जाती है, जिसे इम (इस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो कांमान और न ही भविष्य में भितित सहायहा किसी गैर सरकारी संस्थान का किसी अन्य स्वोत से उका रोगी/मामले में लेंगे वा ले रहे हैं, वैसे कि हमने "कॉशका फाउन्डेशन" से सिकारिश्यिमीत उनत के सम्बंध में "कोशका फाउन्डेशन" द्वार मंदर हेतु कि हैं। यदि "कोशका फाउन्डेशन" द्वार सहायहा विनित आशिकारसकल हेतु मन्युर नही किया जाता है तो अस्म्याल किसी अन्य किसी अन्य सन्तायन से सहायहा हिनी प्रदर उका रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था वा किसी अन्य सन्तायन से सहायहा होने का अधिकार सुर्द्धित रखता है। इस पृष्टि में स्थय कहा जाता है कि अस्पताल दितीय मदद उका रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था वा किसी अन्य स्थयन से यही लेक्सोंगी।
- 2. "कोशिका फाठनोशन" से ली गई सहापदा केवल लितिय प्रकृति को है। रोगी पर इस्तवाल द्वारा यो गई सलाह या किये गये उच्चारप्रक्रिया का सुनक रोगी पूर्व इस्तवाल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्येलन" द्वारा किसी प्रकार का जोई दबाव नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी में इलाव सुरक्षा और आने वाने को प्रकृति विभिन्न की होता.
  की बोगी और "कोशिका" की वार्त धीयका या जिल्मेदारी इस मामले में नहीं होता.

at the sec amost, at at	। भूतिका मा जिल्लामा इस मानत में नहां हरता।	(\$)
	RECOMMENDED F स्वीकृती को ति	OR ACCEPTENCE
Date of Surgery ऑपरेशन को वार्यक /०/०५(23	Dr. THAHA YADAV MBBS DNB Ophthamology Rengoldos Rengoldos Rengold	(Name, Designation & State of Authorise) Signatory on behalf of Hispital) नाम व पर इस्पताल अधिकृत अधिकारी
	FOR INTERNAL USE of KOSHIKA	OUNDATION अस्तरिक उपयोग हेतू
SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यामी इस्तामर ।		SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी इस्तावर 2
Sufacingel		lile